



**Skater Hockey  
Inline Hockey**

**Match Sheet  
Spielbericht  
Rapport de jeu  
Rapporto di gara**

**1 Rolling Aventicum II**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti 0**

**Penalties / Strafen / Punitons**

| Nr. No. | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps | G  | A  | T | Time / Zeit<br>Temps | G | A | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No. | min | On / Ende<br>Fin / Fine | code |
|---------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|----------------------|----|----|---|----------------------|---|---|---|----------------------|---------|-----|-------------------------|------|
| 84      | C                               | KOLB Patrice                        | 1668                            | 07:43                | 90 | 19 | 1 |                      |   |   |   | 18:36                | 13      | 2   | 20:36                   | C1   |
| 91      | A                               | LOOSLI Alain                        | 1966                            | 15:28                | 19 | 13 | 2 |                      |   |   |   | 30:05                | 94      | 2   | 30:24                   | L    |
| 31      | G                               | SEILER Gianmarco                    | 17040                           | 21:49                | 91 |    | 3 |                      |   |   |   | 32:17                | 19      | 2   | 34:17                   | H    |
|         | G                               |                                     |                                 | 31:42                | 38 | 39 | 4 |                      |   |   |   | 35:31                | 84      | 2   | 36:14                   | H    |
| 19      |                                 | CRESSIER Romain                     | 3647                            | 34:45                | 41 | 90 | 5 |                      |   |   |   | 49:47                | 90      | 2   | 51:47                   | G1   |
| 41      |                                 | FORNACHON Didier                    | 1812                            | 40:57                | 84 |    | 6 |                      |   |   |   | 51:23                | 38      | 2   | 51:47                   | B1   |
| 39      |                                 | GALLIADI Anthony                    | 3655                            | 48:45                | 38 | 84 | 7 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 78      |                                 | KALTENRIEDER Cyril                  | 3996                            | 52:51                | 38 | 13 | 8 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 90      |                                 | MOULLET Alexis                      | 3189                            | 60:43                | 38 | 78 | 9 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 13      |                                 | RINGLI Victor                       | 3827                            |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 94      |                                 | SAVARY Fabrice                      | 1978                            |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 38      |                                 | SIMONET Axel                        | 3643                            |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |

|  |  |  |  |   |  |                                   |    |          |  |   |  |           |  |        |  |   |  |
|--|--|--|--|---|--|-----------------------------------|----|----------|--|---|--|-----------|--|--------|--|---|--|
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato |  |  |  | X   | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole     |                                   |    |          |  |   |  |           |  |        |  |   |  |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Torneo                 |  |  |  |   | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa                       |                                   |    |          |  |   |  |           |  |        |  |   |  |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro                       |  |  |  |   | Spectators / Zuschauer<br>Spettateurs / Spettatori |                                   | 12 |          |  |   |  |           |  |        |  |   |  |
| No Card / Lic.<br>No Lic. / Tess.                        |  |  |  | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome |  | Signature / Firma<br>Unterschrift |    | COACH    |  | Surname / Name<br>Nom / Cognome Forename / Vorname<br>Prénom / Nome |  | Signature |  | 1812   |  |   |  |
| Time Keeper<br>Chronométrateur                           |  |  |  | 1362 WEBER Olivier                              |  |                                   |    | COACH    |  | FORNACHON Didier  |  |           |  | TOTAL  |  | 9 |  |
| Official scorer<br>Marqueur                              |  |  |  | 1593 RINDLISBACHER Christophe                   |  |                                   |    | TIME OUT |  |   |  | TOTAL     |  | 12 min |  |   |  |

**2 Dzos Volants II**

**Goals / Torschützen / Buts / Reti**

**Penalties / Strafen / Punitons**

| Nr. No. | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No | Time / Zeit<br>Temps | G  | A  | T | Time / Zeit<br>Temps | G | A | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No. | min | On / Ende<br>Fin / Fine | code |
|---------|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------|----------------------|----|----|---|----------------------|---|---|---|----------------------|---------|-----|-------------------------|------|
| 81      | C                               | AYER Maxime                         | 16709                           | 15:13                | 61 | KP | 1 |                      |   |   |   | 07:36                | 18      | 2   | 07:43                   | S1   |
| 40      | A                               | FISCHER Marc                        | 2639                            | 25:16                | 81 | 14 | 2 |                      |   |   |   | 18:36                | 40      | 2   | 20:36                   | C1   |
| 17      | G                               | PITTET Alain                        | 1630                            | 30:24                | 18 | 14 | 3 |                      |   |   |   | 19:38                | 18      | 2   | 21:38                   | H    |
|         | G                               |                                     |                                 | 36:14                | KP | 61 | 4 |                      |   |   |   | 34:00                | 14      | 2   | 34:45                   | H    |
| 61      |                                 | KEES Loïck                          | 3964                            | 47:40                | 14 | KP | 5 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 20      |                                 | FISCHER Blaise                      | 2640                            | 51:47                | 14 | 18 | 6 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 27      |                                 | MARMY Denilson                      | 2939                            | 58:03                | KP | 14 | 7 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 14      |                                 | SOTTAZ Nathan                       | 3160                            | 59:12                | KP | 14 | 8 |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| KP      |                                 | RÜTTIMANN Jonathan                  | 2634                            |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |
| 18      |                                 | MARIN Michaël                       | 2189                            |                      |    |    |   |                      |   |   |   |                      |         |     |                         |      |

|                                   |  |  |  |   |  |                                   |  |       |  |   |  |           |  |       |  |  |  |
|-----------------------------------|--|--|--|---|--|-----------------------------------|--|-------|--|---|--|-----------|--|-------|--|--|--|
| No Card / Lic.<br>No Lic. / Tess. |  |  |  | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome |  | Signature / Firma<br>Unterschrift |  | COACH |  | Surname / Name<br>Nom / Cognome Forename / Vorname<br>Prénom / Nome |  | Signature |  | 17992 |  |  |  |
| COACH NON JOUEUR NO<br>STAT       |  |  |  |   |  |                                   |  | TOTAL |  | 8   |  | TOTAL     |  | 8 min |  |  |  |

**RESULT**

|  |        |        |  |        |  |
|--|--------|--------|--|--------|--|
| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO |        | FINAL  |  |        |  |
|  | CLUB 1 | CLUB 2 | CLUB 1   | CLUB 2 |  |
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | 2      | 1      | 9  | 8      |  |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | 3      | 3      | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore<br><b>Rolling Aventicum II</b> |        |  |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | 3      | 4      | CAPTAIN 1<br>Signature / Unterschrift / Firma                            |        |  |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup.                           | 1      | 0      | CAPTAIN 2<br>Signature / Unterschrift / Firma                            |        |  |
| Penalty /<br>Rigori  | 0      | 0      |  |        |  |

Referee Comments  
SR-Bemerkung  
Remarques arb.